



.....
.....
pieczęć firmy (stamp)

.....
.....
miejsowość, data (place,date)

UPOWAŻNIENIE (AUTHORIZATION)

do działania w formie przedstawicielstwa 1. bezpośredniego, 2. pośredniego*
(to act on behalf of our company as a 1. direct 2. indirect* representative)

Upoważniam Agencję Celną (Hereby I authorize):

„ V I S T A ”
Eliza Koszorek

z siedzibą w (with the head office in):

ul. Octowa 8 ; 15-399 Białystok REGON: 200010883 NIP: 611-146-49-87

do podejmowania na rzecz (to represent our company):

.....
.....

.....
nazwa i siedziba osoby udzielającej upoważnienia (name and address of the authorizing person)

następujących czynności związanych z dokonywaniem obrotu towarowego z zagranicą:
(in the following activities related to our commodity exchange with abroad):

1. badania towarów i pobierania ich próbek przed dokonaniem zgłoszenia celnego,
(cargo supervision before making customs entry),
 2. przygotowania niezbędnych dokumentów i dokonywania zgłoszenia celnego,
(preparing necessary documents and making customs declaration),
 3. uiszczania należności celnych przywozowych lub celnych wywozowych oraz innych opłat,
(paying customs import and export duties, as well as other charges having an effect equivalent to customs duties),
 4. podejmowania towarów po ich zwolnieniu,
(managing goods after the release of the goods),
 5. składania zabezpieczenia kwoty wynikającej z kwoty długu celnego,
(providing securities in order to ensure payment of a customs debt),
 6. wnoszenia odwołań i innych wniosków podlegających rozpatrzeniu przez organy celne,
(making appeals and other motions to the Customs Office),
-
-

Jednocześnie wyrażam zgodę na udzielenie dalszego upoważnienia stosownie do art.77 Ustawy z dnia 2004.03.19 Prawo Celnne. Prawo do wykonywania działań objętych pełnomocnictwem przynależy do wszystkich agentów celnych zatrudnionych w A.C. "VISTA" Eliza Koszorek bez względu na rotacje kadrowe.
(We also authorize A.C. "VISTA" Eliza Koszorek to give further authorizations to other persons according to art. 77 from March 19, 2004 of Customs Law).

Niniejsze upoważnienie ma charakter (This authorization is):*

-stały (permanent)

.....
.....
podpis upoważniającego (authorizing person signature and stamp)

* niepotrzebne skreślić (unnecessary to cancel)